



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.8.0. - Ufficio Manutenzione Edifici e Opere Pubbliche Comunali 6.8.0. - Amt für Instandhaltung von öffentlichen Gebäuden und Bauwerken der Gemeinde 6.8.2. - Servizio Impiantistica 6.8.2. - Dienststelle für Anlagen	3814	30/10/2023

OGGETTO/BETREFF:

APPROVAZIONE DELL’AFFIDAMENTO DIRETTO AI SENSI DELL’ART. 26 COMMA 1 LETT. B) LP N. 16/2015 (PER AFFIDAMENTI DIRETTI DI IMPORTO INFERIORE A 140.000 EURO) A DITTE SPECIALIZZATE NEL SETTORE IDRAULICO PER LA FORNITURA DI MATERIALE NECESSARIO PER LA MANUTENZIONE ORDINARIA ESEGUITA NEGLI EDIFICI DI PROPRIETÀ E IN USO DALL’AMMINISTRAZIONE COMUNALE PER LA DURATA DI 18 MESI (DALL’01/01/2024 AL 30/06/2025) CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA.

IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO PARI A 192,000,00 EURO (AL NETTO DI IVA).

GENEHMIGUNG DER ZUWEISUNG DES DIREKTAUFTRAGES GEMÄSS ART. 26 ABSATZ 1 BUCHST. B) LG NR. 16/2015 (FÜR DIREKTVERGABEN MIT EINEM BETRAG UNTERHALB VON 140.000 EURO) FÜR DIE LIEFERUNG VON MATERIAL FÜR DIE ORDENTLICHE INSTANDHALTUNG VON GEBÄUDEN, DIE IM EIGENTUM DER GEMEINDEVERWALTUNG SIND UND VON DIESER GENUTZT WERDEN FÜR DIE DAUER VON 18 MONATE (VOM 01.01.2024 BIS 30.06.2025 AN UNTERNEHMEN, DIE AUF DEN BEREICH DES INSTALLATIONSZUBEHÖRS SPEZIALISIERT SIND, MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN.

GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG GLEICH EURO 192.000,00 (OHNE MWST.).

Vista la deliberazione della Giunta Municipale n. 391 del 25/07/2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 391 vom 25.07.2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02/02/2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02.02.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 15/02/2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025.

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 del 20/03/2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2023-2025.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2023 - 2025 genehmigt worden ist.

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 03/05/2018, n. 2 "*Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige*", che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 03.05.2018, Nr. 2 „*Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol*“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Visto l'art. 105 del vigente Statuto Comunale, approvato con deliberazione consigliere n. 35 dell'11/06/2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti.

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 410/2015, con la quale viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Vista la determinazione dirigenziale n. 1347 del 13/04/2023 della Ripartizione 6 con la quale il Direttore della Ripartizione Dott. Arch. Sergio Berantelli provvede all'assegnazione del PEG ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung 6 Nr. 1347 vom 13.04.2023, kraft welcher der Direktor der Abteilung Dr. Arch. Sergio Berantelli – die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Visto il vigente "*Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano*", approvato con deliberazione del Consiglio

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „*Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen*“, die mit

Comunale n. 98/48221 del 02/12/2003 e ss.mm.ii..

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale 12 gennaio 2016, n. 1 e ss.mm.ii..

Visti:

- la L.P. 16/2015 e la L.P. 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo";
- il D.Lgs. n. 36/2023;
- il "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25/01/2018, in quanto compatibile;
- il decreto del Presidente della Repubblica 28/12/2000, n. 445;
- il D.Lgs. n. 81/2008 ed, in particolare, l'art. 26, comma 6;
- vista la Linea Guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP n. 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 140.000,00.

Premesso,

- che il Servizio impiantistica è competente per la manutenzione ordinaria e straordinaria degli impianti tecnologici negli edifici di proprietà e in uso dall'Amministrazione comunale;
- che per la sistemazione, l'adattamento, la riparazione e la manutenzione dei fabbricati di proprietà, presi in locazione o comunque in uso dall'Amministrazione comunale, ci si avvale talvolta di ditte esterne specializzate, o si effettuano interventi in amministrazione diretta, utilizzando le professionalità interne;
- che i materiali idraulici necessari per la manutenzione negli edifici sopraccitati sono di numero tale da non rendere

Determina n./Verfügung Nr.3814/2023

Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 1 vom 12. Januar 2016, i.g.F. genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in:

- das LG 16/2015 und LG 17/1993 im Hinblick auf die „Regeln des Verwaltungsverfahrens“,
- das Gv.D. Nr. 36/2023,
- die „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde, sofern vereinbar,
- das Dekret des Präsidenten der Republik Nr. 445 vom 28.12.2000,
- das Gv.D. Nr. 81/2008 und im Speziellen Art. 26, Abs. 6,
- nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie APB Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26 Abs. 5 LG Nr. 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 handelt.

Es wird Folgendes vorausgeschickt:

- Die Dienststelle für Anlagen ist für die ordentliche und außerordentliche Instandhaltung der technologischen Anlagen zuständig, welche sich in den im Eigentum der Gemeindeverwaltung befindlichen oder von dieser genutzten Gebäuden befinden.
- Für die Instandhaltung, die Anpassung, und die Reparatur der im Eigentum der Gemeinde befindlichen, von dieser gemieteten oder wie auch immer genutzten Gebäude stützt sich die Stadtverwaltung auf externe Fachfirmen oder führt die Arbeiten in Eigenregie mittels verwaltungsinternem Personal aus.
- Die Menge an Installationszubehör, das für die Instandhaltungsarbeiten in den oben genannten Gebäuden benötigt wird, ist so

6.8.0. - Ufficio Manutenzione Edifici e Opere Pubbliche Comunali
6.8.0. - Amt für Instandhaltung von öffentlichen Gebäuden und Bauwerken der Gemeinde

economicamente vantaggiosa la tenuta di un magazzino presso l'Amministrazione comunale;

- che si rende dunque necessario provvedere all'acquisto di svariato materiale idraulico presso aziende specializzate nel settore, al fine di consentire al Servizio impiantistica di riparare i guasti che si presenteranno nel corso del periodo dall'01/01/2024 al 30/06/2025.

Ravvisata, pertanto, la necessità di attivare le procedure necessarie per garantire la fornitura per la durata di 18 mesi (dall'01/01/2024 al 30/06/2025);

Rilevato che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, LP n. 1/2002: "Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano", per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della LP n. 16/2015, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP (ovvero Consip) e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale, fatta salva l'eccezione di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16. È fatta salva altresì la disciplina nazionale in materia per quanto applicabile.

Considerato che **non sono attive convenzioni ACP ovvero di Consip** relative a beni/servizi comparabili con quelli da acquisire

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto della fornitura di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015 (per affidamenti di importo inferiore a 140.000 euro anche senza consultazione di più operatori economici), nel rispetto del principio di rotazione.

Rilevato che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto in oggetto e che **non sono stati riscontrati i suddetti rischi, pertanto non è necessario**

gering ist, dass es wirtschaftlich keinen Sinn hat, ein Lager bei der Gemeindeverwaltung zu halten.

- Es ist daher notwendig, verschiedenes Installationszubehör von den Fachfirmen anzukaufen, die auf die jeweiligen Bereiche spezialisiert sind, damit die Mitarbeiter der Dienststelle für Anlagen die vom 01.01.2024 bis 30.06.2025 auftretenden Störungen und Schäden beheben können.

Daher wird es für notwendig erachtet, die erforderlichen Verfahren einzuleiten, um die Lieferung für die Dauer von 18 *Monate und zwar vom 01.01.2024 bis 30.06.2025*, zu gewährleisten.

Festgestellt, dass gemäß Art. 21/ter Abs. 2 LG Nr. 1/2002 „Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes“ die öffentlichen Auftraggeber, für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert, nach Art. 2 Abs. 2 LG Nr. 16/2015, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV (bzw. Consip) abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und stets unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurückgreifen oder, bei Fehlen eines Zulassungsantrages, auf das telematische System des Landes, unbeschadet der Ausnahme gemäß Art. 38 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 und der einschlägigen nationalen Vorschriften, soweit diese anwendbar sind.

Angesichts der Tatsache, dass es **keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV bzw. Consip** hinsichtlich von Gütern/Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, gibt.

Es wurde entschieden, die Direktvergabe der Lieferung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 (für Vergaben mit einem Betrag unterhalb von 140.000 Euro auch ohne Konsultation mehrerer Wirtschaftsteilnehmer) vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips.

Festgestellt, dass Erhebungen durchgeführt wurden, um das Vorliegen von Interferenzrisiken während der Durchführung des gegenständlichen Vertrags zu überprüfen und dass **das Vorliegen derartiger Risiken**

provvedere alla redazione del DUVRI.

Rilevato che **non sussistono** oneri per l'attuazione del piano di sicurezza.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nel foglio condizioni, che forma parte integrante del presente provvedimento, alla quale si rinvia *per relationem* e che è depositata presso il Servizio Impiantistica, e nello schema di lettera d'incarico.

Dato atto che è stata svolta una indagine di mercato *tramite procedura telematica sul portale SICP <https://www.bandi-altoadige.it>* nel rispetto del principio di rotazione di cui alla Linea Guida PAB n. 4 "Affidamenti diretti" e s.m.i. e di cui all'art. 49 D.Lgs. n. 36/2023.

Preso atto delle singole trattative dirette con un unico operatore economico ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", con le quali si è proceduto all'individuazione delle seguenti ditte specializzate nei rispettivi settori:

nicht festgestellt wurde, weshalb es nicht notwendig ist, das DUVRI abzufassen

Es wird festgehalten, dass **keine Kosten** Angesichts der Tatsache, dass keine Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplanes

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im Bedingungsblatt, das einen integrierenden Bestandteil vorliegender Maßnahme darstellt, auf das Bezug genommen wird und das bei der Dienststelle für Anlagen hinterlegt ist, und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten.

Angesichts der Tatsache dass In Einhaltung des Rotationsprinzips wurde gemäß der Anwendungsrichtlinie APB Nr. 4 "Direktvergaben" i.g.F. sowie gemäß Art. 49 GvD Nr. 36/2023 eine Markterhebung durchgeführt *mittels telematischem Verfahren im ISOV-Portal <https://www.ausschreibungen-suedtirol.it>*.

Es werden die einzelnen direkten Verhandlungen mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer im Sinne des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ zur Kenntnis genommen, anhand welcher folgende auf die verschiedenen Bereiche spezialisierte Firmen ermittelt wurden:

Ditta – Firma	Indirizzo – Adresse	C.F. - P.IVA Steuernr – MwSt- Nr.
Atmosfair KG des Lahner Bruno & C.	via dei Campi della Rienza/Rienfeldstraße 30 Brunico/Bruneck	02214900215
Cambielli S.p.A.	viale Achille Papa 30 Milano Mailand	00721560159
Colori L. Zadra D. Vonmetz Christian Patrick	via Zara/Zarastraße 6/E Bolzano/Bozen	VNMCRS83C11A952Y 02697480214
Egger S.r.l./GmbH	via-Sebastian-Altmann-Straße 7 Bolzano - Bozen	01094130216
F.R.E.M. S.n.c. di M. Falceri & R. Bergamo	via-Max-Plank-Straße 21 Bolzano/Bozen	01593030214
Huber S.r.l./GmbH	via-Alois-Kuperion-Straße 21 Merano/Meran (BZ)	00381900216
Hultafors Group Italy S.r.l./GmbH	via-Luigi-Negrelli-Straße 13 Bolzano/Bozen	01660130210
Innerhofer S.p.A./AG	via Brunico/Bruneckerstraße 14/B San Lorenzo di Sebato/Sankt Lorenzen (BZ)	02473410211
Tecnomag S.r.l./GmbH	via/Enrico-Fermi-Straße 27 Bolzano/Bozen	00390310217
Termocenter S.n.c/OHG. di/von Claudia Matzneller & Wolfgang Kofler	via-Josef-Mayr-Nusser-Straße 24 Bolzano/Bozen	02418060212
Thermoklima S.r.l.	via Novacella/Neustifter	02565090210

	Strasse 16/D - Bolzano/Bozen	
Tophaus S.p.A./AG	via-Julius-Drust-Strasse 100 Bressanone/Brixen (BZ)	02560430213
Zorzi S.r.l.	via-Max-Plank-Straße 11 Bolzano/Bozen	01471180214

Preso atto che le singole offerte, ritenute congrue, risultano nell'ordine e per le somme come di seguito riportato:

Es wird darauf hingewiesen, dass die folgenden Angebote als angemessen erachtet wurden und dass sie in dieser Reihenfolge und für die jeweils daneben angeführten Beträge eingereicht wurden.

Ditta - Firma Indirizzo - Adresse C.F. - P.IVA Steuernr - MwSt- Nr.	N. prot. del portale Protokollnr. des Portales	Importo/Betrag 01/01/2024 - 31/12/2024 (senza IVA - ohne MwSt.)	Importo/Betrag 01/01/2025 - 30/06/2025 (senza IVA - ohne MwSt.)
Atmosfair KG des Lahner Bruno & C. via dei Campi della Rienza/Rienzfeldstraße 30 Brunico/Bruneck 02214900215	053215/2023	€ 15.000,00	7.000,00
Cambielli S.p.A. viale Achille Papa 30 Milano Mailand 00721560159	053239/2023	€ 12.000,00	6.000,00
Colori L. Zadra D. Vonmetz Christian Patrick via Zara/Zarastraße 6/E Bolzano/Bozen VNMCRS83C11A952Y - 02697480214	053245/2023	€ 2.400,00	1.200,00
Egger S.r.l./GmbH via-Sebastian-Altmann-Straße 7 Bolzano - Bozen 01094130216	053250/2023	€ 5.000,00	2.000,00
F.R.E.M. S.n.c. di M. Falceri & R. Bergamo via-Max-Plank-Straße 21 Bolzano/Bozen 01593030214	053254/2023	€ 19.900,00	9.000,00
Huber S.r.l./GmbH via-Alois-Kuperion-Straße 21 Merano/Meran (BZ) 00381900216	053257/2023	€ 6.000,00	3.000,00
Hultafors Group Italy S.r.l./GmbH via-Luigi-Negrelli-Straße 13 Bolzano/Bozen 01660130210	053339/2023	€ 5.000,00	5.000,00
Innerhofer S.p.A./AG via Brunico/Bruneckerstraße 14/B San Lorenzo di Sebato/Sankt Lorenzen (BZ) 02473410211	053346/2023	€ 15.000,00	7.000,00
Tecnomag S.r.l./GmbH via/Enrico-Fermi-Straße 27 Bolzano/Bozen 00390310217	053349/2023	€ 6.000,00	3.000,00
Termocenter S.n.c/OHG. di/von Claudia Matzneller & Wolfgang Kofler	053360/2023	€ 4.000,00	2.000,00

via-Josef-Mayr-Nusser-Straße Bolzano/Bozen 02418060212	24			
Thermoklima S.r.l. via Novacella/Neustifter Strasse 16/D - Bolzano/Bozen 02565090210		053362/2023	€ 19.000,00	8.000,00
Tophaus S.p.A./AG via-Julius-Drust-Strasse Bressanone/Brixen (BZ) 02560430213	100	053366/2023	€ 4.500,00	3.000,00
Zorzi S.r.l. via-Max-Plank-Straße 11 Bolzano/Bozen 01471180214		053368/2023	€ 15.000,00	7.000,00
Totale (IVA esclusa) Gesamtbetrag (ohne MwSt.)			€ 128.800,00	€ 63.200,00

Precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l'appalto non è stato suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto le prestazioni contrattuali, per ragioni tecniche o di buon funzionamento dell'appalto, devono essere eseguite dal medesimo operatore economico giacché strettamente correlate tra loro.

Considerato che non si ritiene necessaria la richiesta del CUP, non sussistendo le condizioni imprescindibili che ne rendono obbligatoria la richiesta ed in particolare la presenza di un obiettivo di sviluppo economico e sociale.

Il Dirigente/la Dirigente in qualità di RUP dichiara, con la sottoscrizione del presente provvedimento, l'assenza di ogni possibile conflitto d'interesse in relazione al suddetto affidamento.

Espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa.

Il Direttore dell'Ufficio Manutenzione Edifici e Opere Pubbliche Comunali

determina,

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

Determina n./Verfügung Nr.3814/2023

Festgehalten, dass gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wurde, da die Vertragsleistungen aus technischen Gründen und für eine gute Abwicklung des Verhandlungsverfahrens von ein und demselben Wirtschaftsteilnehmer durchgeführt werden müssen, nachdem diese eng miteinander verbunden sind.

Die Anforderung des CUP-Kodex wird nicht für notwendig befunden, da die unabdingbaren Voraussetzungen dafür nicht gegeben sind, zumal mit dem Antrag keine wirtschaftliche oder betriebliche Weiterentwicklung bezweckt wird.

Mit der Unterzeichnung der vorliegenden Verfügung erklärt der Direktor / die Direktorin als EPV, dass Nichtvorhandensein von Interessenkonflikten in Bezug auf die oben genannte Abtretung.

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

verfügt

der Direktor des Amtes für Instandhaltung von öffentlichen Gebäuden und Bauwerken der Gemeinde

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ Folgendes:

6.8.0. - Ufficio Manutenzione Edifici e Opere Pubbliche Comunali
6.8.0. - Amt für Instandhaltung von öffentlichen Gebäuden und Bauwerken der Gemeinde

- di affidare la fornitura di materiale idraulico necessario per la manutenzione ordinaria da eseguirsi negli edifici di proprietà e in uso dall'Amministrazione comunale per il periodo dall'01/01/2024 al 30/06/2025, a far data dall'01/01/2024, per le motivazioni espresse in premessa, alle sotto elencate ditte specializzate nel settore, per l'importo complessivo di 157.136,00 euro (IVA 22% inclusa) per il periodo dall'01/01/2024 al 31/12/2024 e di 77.104,00 euro (IVA 22% inclusa) per il periodo dall'01/01/2025 al 30/06/2025,, ai sensi dell'art. 26, comma 1 lett. b) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.:
- die Lieferung von Installationszubehör für die ordentlichen Instandhaltungsarbeiten in den Jahren 2024 und 2025, bzw. vom 01.01.2024 bis 30.06.2025, in den im Eigentum der Gemeinde befindlichen oder von dieser genutzten Gebäuden wird, mit Beginn vom 01.01.2024, aus den vorher dargelegten Gründen, den unten angeführten Unternehmen, die auf den Hydraulikbereich spezialisiert sind, anvertraut, für den Gesamtbetrag von 157.136,00 Euro (einschl. 22% MwSt.) für den Zeitraum vom 01.01.2024 bis 31.12.2024 und von 77.104,00 Euro (einschl. 22% MwSt.) für den Zeitraum vom 01.01.2025 bis- 30.06.2025, gemäß Art. 26, Abs. 1 Buchst. b) des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F.:

Ditta - Firma Indirizzo - Adresse C.F. - P.IVA Steuernr - MwSt- Nr.	N. prot. del portale Protokollnr. des Portales	Importo/Betrag 01/01/2024 - 31/12/2024 (IVA inclusa - MwSt. inbegrif.)	Importo/Betrag 01/01/2025 - 30/06/2025 (IVA inclusa - MwSt. inbegrif.)
Atmosfair KG des Lahner Bruno & C. via dei Campi della Rienza/Rienzfeldstraße 30 Brunico/Bruneck 02214900215	053215/2023	€ 18.300,00	€ 8.540,00
Cambielli S.p.A. viale Achille Papa 30 Milano Mailand 00721560159	053239/2023	€ 14.640,00	€ 7.320,00
Colori L. Zadra D. Vonmetz Christian Patrick via Zara/Zarastraße 6/E Bolzano/Bozen VNMCRS83C11A952Y - 02697480214	053245/2023	€ 2.928,00	€ 1.464,00
Egger S.r.l./GmbH via-Sebastian-Altman-Strasse 7 Bolzano - Bozen 01094130216	053250/2023	€ 6.100,00	€ 2.440,00
F.R.E.M. S.n.c. di M. Falceri & R. Bergamo via-Max-Plank-Strasse 21 Bolzano/Bozen 01593030214	053254/2023	€ 24.278,00	€ 10.980,00
Huber S.r.l./GmbH via-Alois-Kuperion-Strasse 21 Merano/Meran (BZ) 00381900216	053257/2023	€ 7.320,00	€ 3.660,00
Hultafors Group Italy S.r.l./GmbH via-Luigi-Negrelli-Strasse 13 Bolzano/Bozen 01660130210	053339/2023	€ 6.100,00	€ 6.100,00
Innerhofer S.p.A./AG via Brunico/Bruneckerstrasse 14/B San Lorenzo di Sebato/Sankt Lorenzen	053346/2023	€ 18.300,00	€ 8.540,00

(BZ) 02473410211			
Tecomag S.r.l./GmbH via/Enrico-Fermi-Straße 27 Bolzano/Bozen 00390310217	053349/2023	€ 7.320,00	€ 3.660,00
Termocenter S.n.c/OHG. di/von Claudia Matzneller & Wolfgang Kofler via-Josef-Mayr-Nusser-Straße 24 Bolzano/Bozen 02418060212	053360/2023	€ 4.880,00	€ 2.440,00
Thermoklima S.r.l. via Novacella/Neustifter Strasse 16/D - Bolzano/Bozen 02565090210	053362/2023	€ 23.180,00	€ 9.760,00
Tophaus S.p.A./AG via-Julius-Drust-Strasse 100 Bressanone/Brixen (BZ) 02560430213	053366/2023	€ 5.490,00	€ 3.660,00
Zorzi S.r.l. via-Max-Plank-Straße 11/5 Bolzano/Bozen 01471180214	053368/2023	€ 18.300,00	€ 8.540,00
Totale (IVA inclusa) Gesamtbetrag (MwSt. inbegriffen)		€ 157.136,00	€ 77.104,00

- di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000,00 euro ai sensi dell'ultimo periodo dell'art. 36 comma 1 LP n. 16/2015;

– di approvare la spesa complessiva presunta di 157.136,00 euro (IVA 22% inclusa) per il periodo dall'01/01/2024 al 31/12/2024 e di 77.104,00 euro (IVA 22% inclusa) per il periodo dall'01/01/2025 al 30/06/2025,

– di dare atto che l'individuazione del centro di responsabilità, del centro di costo e del capitolo di imputazione della spesa (157.136,00 euro (IVA 22% inclusa) per il periodo dall'01/01/2024 al 31/12/2024 e di 77.104,00 euro (IVA 22% inclusa) per il periodo dall'01/01/2025 al 30/06/2025), avverrà in fase di liquidazione, ai sensi dell'art. 29 del vigente Regolamento di Contabilità, fermo restando che l'ordinazione degli acquisti necessari per la manutenzione ordinaria negli edifici di proprietà e in uso dall'Amministrazione comunale avverrà nel limite e fino a concorrenza dell'importo assegnato ad ogni singola ditta;
- Keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000,00 Euro gemäß Art. 36 Absatz 1 letzter Satz LG Nr. 16/2015 handelt.

– Es wird die voraussichtliche Gesamtausgabe von 157.136,00 Euro (einschl. 22% MwSt.) für den Zeitraum vom 01.01.2024 bis 31.12.2024 und von 77.104,00 Euro (einschl. 22% MwSt.) für den Zeitraum vom 01.01.2025 bis 30.06.2025 genehmigt.

– Es wird festgelegt, dass die Ausweisung des Verantwortungsbereiches, der Kostenstelle und des Haushaltskapitels für die Verbuchung der Ausgabe (157.136,00 Euro (einschl. 22% MwSt.) für den Zeitraum vom 01.01.2024 bis 31.12.2024 und von 77.104,00 Euro (einschl. 22% MwSt.) für den Zeitraum 01.01.2025 bis 30.06.2025) gemäß Art. 29 der geltenden Verordnung über das Rechnungswesen bei der Zahlung der Ausgabe erfolgen. Es wird ferner festgelegt, dass die Lieferung des für die ordentliche Instandhaltung in den im Eigentum der Gemeinde befindlichen und von dieser genutzten Gebäuden notwendigen Materials im Rahmen und innerhalb des für jede einzelne Firma festgesetzten Betrags erfolgen wird.

- di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. n. 36/2023 e della Linea Guida PAB n. 4 in materia di affidamenti diretti nella scelta dell'operatore economico;
 - di approvare lo schema del contratto stipulato per mezzo di corrispondenza, al quale si rinvia *per relationem* e che è depositato presso il Servizio Impiantistica, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
 - di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
 - di dare atto che i singoli affidatari non sono soggetti a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di servizi e forniture fino a 140.000,00 euro, sono esonerate da tale verifica.
- Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.
- Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.
- di dar atto dell'esclusione di ogni possibile conflitto d'interesse da parte del RUP/della RUP in relazione al suddetto affidamento;
 - di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
- gemäß Art. 49 des Gv.D. Nr. 36/2023 und der APB-Anwendungsrichtlinien Nr. 4 für Direktvergaben bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,
 - Den Entwurf des Vertrages abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs mit den Vertragsbedingungen und Klauseln, welcher mit der auserwählten Firma abgeschlossen wird, auf welchen Bezug genommen wird, welcher bei der Dienststelle für Anlagen hinterlegt ist und welcher integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bildet, anzunehmen.
 - Es wird festgelegt, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird.
 - Es wird festgestellt, dass jede einzelne Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegen, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Dienstleistungen und Lieferungen mit einem Betrag bis zu 140.000,00 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind.
- Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.
- Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.
- Es wird festgelegt, dass kein Interessenskonflikt des EVV in Bezug auf den genannten Auftrag vorliegt.
 - Im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer

Anlage.

- di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente", ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici.
- Die vorliegende Maßnahme ist zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge zu veröffentlichen.

Contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
BERANTELLI SERGIO / InfoCamere S.C.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

64eecd47b12232c5dee284ff401df2a1db0d56a7777200f8c279543b3b252c3f - 11754291 - det_testo_proposta_20-10-2023_09-29-48.doc
6e37e72f369f1cc30cae75128ca102f3ad42a108c9a09b7abf445d5ebadc0767 - 11754292 - det_Verbale_20-10-2023_09-31-24.doc
872b5cfa1307739820fc10b563e3a05030f2e37a18d0f90afa414b0f5b2578a6 - 11754370 - all contabile det autoincr forn idrauliche 01012024 30062025.doc
5bf1e882832cbc1c8acc53f9b409d7108a875bce451aa5cb0f71362c9d1da60 - 11809529 - Allegato contabile - materiale idraulico.pdf